

IV. VZOREC POGODBE – področje izobraževanja

OBČINA PIRAN, Tartinijev trg 2, 6330 Piran, ki jo zastopa župan Andrej Korenika, ID št. za DDV: SI29263930, matična številka: 5883873000 (v nadaljevanju: občina)

in

Naziv organizacije, naslov, ki jo zastopa
matična številka
identifikacijska številka za DDV/ davčna številka
(v nadaljevanju: društvo)

v nadaljnjem besedilu: pogodbeni stranki

sklepata

POGODBO

o sofinanciranju letnega programa društev na področju izobraževanja v letu 2025

1.

Pogodbeni stranki uvodoma ugotavljata:

- da je občina dne ____2025, izvedla Javni razpis za sofinanciranje letnega programa društev na področju izobraževanja za leto 2025, ki je bil objavljen v Uradnem listu RS, št. _____ in na spletni strani Občine Piran (v nadaljevanju javni razpis);
- da je bil predmet javnega razpisa sofinanciranje letnega programa društev na področju izobraževanja, ki so ciljno usmerjeni v izobraževanje odraslih, imajo sedež v občini Piran, svojo dejavnost izvajajo kontinuirano in aktivno delujejo na območju občine najmanj dve leti na dan objave javnega razpisa;
- da je društvo na javni razpis prijavilo letni program na področju izobraževanja odraslih za leto 2025;
- da je bila prijava društva obravnavana v skladu z razpisnimi pogoji ter izbrana za sofinanciranje,
- da so bila društvu na podlagi odločbe št. _____, z dne _____ za sofinanciranje letnega programa na področju izobraževanja dodeljena sredstva proračuna Občine Piran za leto 2025 v višini do _____EUR;
- da sta program in obseg sredstev za izvedbo programa določena na podlagi prijave prispele na javni razpis, ki je sestavni del te pogodbe;
- da društvo nima/ima podeljen status nevladne organizacije v javnem interesu na področju izobraževanja;
- da društvo nima/ima sklenjeno pogodbo za uporabo prostora za izvajanje svoje dejavnosti;
- da občina za delovanje društva zagotavlja tudi nedenarna sredstva z oddajo poslovnega prostora v brezplačno uporabo.

2.

Pogodbeni stranki ugotavljata, da je celotna vrednost programa v letu 2025, ki je povzeta iz prijave društva na javni razpis, _____ EUR. Priznana vrednost programa s strani občine Piran v letu 2025, dogovorjena na podlagi izdane odločbe, znaša skupaj v višini do _____ EUR.

3.

Predmet te pogodbe je sofinanciranje izbranega programa na javnem razpisu:

- za splošne materialne stroške, v višini do _____ EUR

IV. VZOREC POGODBE – področje izobraževanja

- **za izvedene aktivnosti lastnih programov**, v višini do _____ EUR

4.

Društvo se zavezuje, da bo v letu 2025 izvedlo letni program v skladu z opisom vsebine iz prijave na javni razpis, ki je sestavni del te pogodbe. Rok za izvedbo je do konca decembra 2025.

5.

Sredstva za sofinanciranje letnega programa društva iz 3.člena te pogodbe so predvidena v proračunu Občine Piran za leto 2025 na proračunski postavki »190502 Sofinanciranje izobraževalnih društev«.

6.

Pogodbeni stranki se s to pogodbo dogovorita in obvezeta:

- da bo društvo izvedlo letni program v skladu s prijavo na javni razpis;
- da bo društvo svojo dejavnost izvajalo kvalitetno in v skladu s cilji programa;
- da bo društvo **poročalo o opravljenem delu štirikrat letno** in sicer za obdobje: od 1.1.2025 do 30.4.2025, od 1.5.2025 do 31.8.2025 in od 1.9.2025 do 31.12.2025 ter dostavilo letno poročilo do 31.marca prihodnje leto;
- da bo občina zagotovila proračunska sredstva za sofinanciranje letnega programa društva:
 - za **splošne materialne stroške** v višini do _____ EUR, ki se bodo zagotavljali v enakih mesečnih obrokih z izplačilom v mesečnih dvanajstinah, praviloma zadnji dan v mesecu za tekoči mesec, na TRR društva številka: _____, odprt pri banki: _____;
 - za **stroške, ki so vezani na izvedene aktivnosti lastnih programov** v višini do _____ EUR, po izstavljenem zahtevku za izplačilo programa. Plačilni rok je največ 30 dni od prejema popolnega zahtevka za izplačilo s priloženimi dokazili, ki izkazujejo upravičenost nastalih stroškov programa;
- v kolikor se ugotovi, da društvo ni oddalo ustreznih poročil in se letni program ne izvaja, se izvede poračun mesečnih dvanajstin najkasneje do 23. 10. 2025 ter se delež sredstev ustrezno zmanjša;
- da se društvo zavezuje prekomerni delež prejetih sredstev vrniti v občinski proračun v roku 30 dni od prejete zahteve s strani občine;
- da bo društvo, v kolikor bo povabljen, sodelovalo pri izvedbi občinskih projektov;
- **sredstva za letni program se črpa v proračunskem letu 2025;**
- **da je zadnji rok za predložitev poročila in zahtevka za izplačilo sredstev do 23. 11. 2025,**
- da bo društvo **letno poročilo**, ki vključuje finančno in vsebinsko poročilo o izvedbi letnega programa za leto 2025, predložilo najkasneje do dne 31. 3. 2026;
- da mora društvo o posameznih programih, ki so sofinancirani s strani Občine Piran seznaniti javnost, da je program sofinanciran s strani Občine Piran. Vse dokumente, publikacije, gradiva, plakate, zgoščenje in druge materiale, ki bodo uporabljeni pri izvajanju programa, kot tudi prostore kjer se bo program izvajal, bo opremil z logotipom Občine Piran in ob izstavljenem zahtevku za izplačilo to tudi dokumentiral.

7.

Občina Piran lahko razdre to pogodbo ali/in zahteva vrnitev že izplačanih sredstev z zakonskimi zamudnimi obrestmi vred od dneva prejema sredstev s strani društva, v primeru:

- če društvo ne izpolnjuje svojih obveznosti sprejetih na podlagi te pogodbe;

IV. VZOREC POGODBE – področje izobraževanja

- če društvo nenamensko porabi proračunska sredstva ali jih porabi v drug namen, kot je opredeljen s to pogodbo;
- če društvo ne predloži v roku poročila iz prejšnjega člena te pogodbe;
- v primeru naknadne ugotovitve neizpolnjevanja katerega koli od razpisnih pogojev za kandidiranje na javnem razpisu.

8.

Občina Piran lahko kadarkoli preverja namensko porabo proračunskih sredstev. Na izrecno zahtevo občine je društvo dolžno posredovati oziroma omogočiti vpogled v vso dokumentacijo (finančno, vsebinsko) v zvezi z realizacijo programov, ki se sofinancirajo na podlagi te pogodbe v roku 8 dni od prejema zahteve.

9.

V primeru, da društvo ugotovi, da ne bo moglo izvesti pogodbeno dogovorjenega obsega programa, mora o razlogih nemudoma obvestiti občino. Le-ta lahko od pogodbe odstopi in zahteva vrnitev že izplačanih sredstev oziroma sklene aneks k pogodbi in določi nove pogoje. Pogodbeni stranki sta sporazumni, da se, v kolikor proračunski prihodki ne dotekajo skladno s planirano dinamiko, uveljavi tretja alineja prvega odstavka 13. člena Odloka o proračunu Občine Piran za leto 2025.

10.

Pogodbeni stranki soglašata, da se bosta obojestransko pisno obveščali o vseh okoliščinah, ki so pomembne za izvajanje te pogodbe. Morebitne finančne ali vsebinske spremembe pri izvajanju kulturnih programov so možne samo na podlagi pisnega soglasja.

11.

Pogodbeni stranki bodo z osebnimi podatki, s katerimi se seznani pri izvajanju pogodbe, ravnale v skladu z določili Splošne uredbe o varovanju podatkov in predpisi, ki urejajo varstvo podatkov.

12.

Za uresničevanje obveznosti iz te pogodbe, se pogodbeni stranki dogovorita, da sta skrbnika pogodbe:

- s strani občine _____,
- s strani društva _____.
-

13.

V primeru, da je pri izvedbi javnega razpisa, za izbor druge pogodbene stranke ali pri izvajanju te pogodbe, kdo v imenu ali na račun druge pogodbene stranke, predstavniku, zastopniku ali posredniku prve pogodbene stranke, uslužbencu občinske uprave, funkcionarju, predstavniku ali članu politične stranke obljubil, ponudil ali dal kakšno nedovoljeno korist za:

- pridobitev tega posla ali
- za sklenitev tega posla pod ugodnejšimi pogoji ali
- za opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem pogodbenih obveznosti ali
- za drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je prvi pogodbeni stranki povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku, zastopniku ali posredniku prve pogodbene stranke, uslužbencu občinske uprave, funkcionarju, predstavniku ali članu politične stranke, drugi pogodbeni stranki ali njenemu predstavniku, zastopniku, posredniku,

je ta pogodba nična.

IV. VZOREC POGODBE – področje izobraževanja

Prva pogodbeni stranka bo na podlagi svojih ugotovitev o domnevnem obstoju dejanskega stanja iz prvega odstavka tega člena ali obvestila Komisije za preprečevanje korupcije ali drugih organov, glede njegovega domnevnega nastanka, pričel z ugotavljanjem pogojev ničnosti pogodbe iz prejšnjega odstavka tega člena oziroma z drugimi ukrepi v skladu s predpisi Republike Slovenije.

14.

Pogodbene stranke vse spremembe te pogodbe urejajo sporazumno s pisnim aneksom k pogodbi. Dogovori, ki niso sklenjeni v obliki aneksa k pogodbi, so nični.

15.

Morebitna nesoglasja po tej pogodbi bosta stranki reševali sporazumno, če sporazumna rešitev ni mogoča spore rešuje krajevno in stvarno pristojno sodišče.

16.

Za urejanje medsebojnih obveznosti in pravic, ki niso izrecno dogovorjene s to pogodbo, se uporabljajo določila zakona, ki ureja obligacijska razmerja in drugi predpisi, ki urejajo pogodbene odnose.

17.

Pogodba se sklone za leto 2025 in začne veljati, ko jo podpišeta obe pogodbeni stranki. Pogodba je sestavljena v 2 (dveh) izvodih, od katerih prejme vsaka pogodbeni stranka po 1 (en) izvod.

Št. pogodbe: 4101-10/2025-

Datum podpisa:

PREJEMNIK
Zakoniti zastopnik

Žig:

Datum podpisa:

OBČINA PIRAN
Župan

Žig: